



Kit Name:
Food Detective™

Kit Code:
CNSFDR

LOT No:
65266



2016/05



QUALITY CONTROL CERTIFICATE

Cambridge Nutritional Sciences Ltd.
Eden Research Park, Henry Crabb Road, Littleport, Cambridgeshire, CB6 1SE, UK
Tel. +44 (0)1353 863279 - Fax +44 (0)1353 863330
Website: www.camnutri.com Customer Support: info@camnutri.com

| | | | | |
|------------|-------------------|--|-------------------------------------|------------------|
| KIT NAME : | Food Detective™ | | Attention, See Instructions For Use | LOT 65266 |
| | REF CNSFDR | | | 2014/07 |
| | IVD | | | 2016/05 |

| COMPONENTS | | PRODUCT CODE | LOT | |
|---------------------------------|---------------|-----------------|-------|---------|
| SOLUTION A - Sample Diluent | SOLN A | REBO-SOLA-5ML | 64083 | 2016/05 |
| SOLUTION B - Detector Solution | SOLN B | REBO-SOLB-5ML | 65248 | 2016/07 |
| SOLUTION C - Developer Solution | SOLN C | REBO-SOLC-5ML | 64388 | 2016/05 |
| SOLUTION D - Wash Solution × 2 | SOLN D | REBO-SOLD-100ML | 64938 | 2017/06 |
| FOOD REACTION TRAY | TRAY | PLSL-FDR | 64978 | 2016/06 |
| LANCET × 2 | N/A | PINO-LANC300 | N/A | N/A |
| CLEANSING WIPE | N/A | PINO-MEDWIPE | N/A | N/A |
| PLASTER | N/A | PINO-PLASTER | N/A | N/A |
| BLOOD COLLECTION DEVICE | N/A | PINO-CPLTUBE | N/A | N/A |
| INSTRUCTIONS | | N/A | N/A | N/A |

QC Officer: _____ *SL Ward*

Data approved by: _____ *MM Bennett*

Batch released for sale

SYMBOLS USED ON LABEL / SYMBOLE DIE AUF DEN ETIKETTEN VERWENDET WERDEN / SIMBOLI UTILIZZATI NELLE ETICHETTE / SIMBOLOS UTILIZADOS EN LA ETIQUETA / LES SYMBOLES ONT UTILISE SUR LETTIQUETTE / SIMBOLOS USADOS NO RÓTULO

| | English | Deutsch | Italiano | Español | Français | Português |
|--|------------------------------------|--------------------------------------|---|--|---|--|
| | In Vitro Diagnostic Medical Device | In vitro Diagnostikum | Dispositivo medico diagnostico in vitro | Dispositivo médico de diagnóstico in vitro | Appareil médical pour diagnostic in vitro | Dispositivo médico para diagnóstico in vitro |
| | Manufacturer | Hersteller | Fabbricante | Fabricante | Fabricant | Fabricante |
| | Refer to instructions for use | Gebrauchsanweisung lesen | Consultare le istruzioni per l'uso | Consulte instrucciones para su uso | Consulter le mode d'emploi | Consultar instruções de uso |
| | Lot Number | Lotnummer | Numero del lotto | Número de lote | Numéro du lot | Número de Lote |
| | Light Sensitive | Nicht direktem Sonnenlicht aussetzen | Proteggere dalla Luce Solare | Proteger de la luz solar | Sensible à la lumière | Sensível à luz |
| | Storage Temperature | Lagerungstemperatur | Limiti di Temperatura | Temperatura de almacenamiento | La température de stockage | Temperatura de armazenamento |
| | Use By | Verfallsdatum | Utilizzare entro | Fecha de caducidad | Date de péremption | Data de validade |
| | Solution A - Sample Diluent | Lösung A - Probenverdünner | Soluzione A - Diluente per campioni | Solución A - Líquido diluyente | Solution A - Diluant d'échantillon | Solução A - Diluente de Amostra |
| | Solution B - Detector Solution | Lösung B - Nachweislösung | Soluzione B - Soluzione di rilevazione | Solución B - Líquido detector | Solution B - Solution de détection | Solução B - Solução de Detecção |
| | Solution C - Developer Solution | Lösung C - Entwicklerlösung | Soluzione C - Soluzione di sviluppo | Solución C - Líquido revelador | Solution C - Solution de développement | Solução C - Solução de Revelação |
| | Solution D - Wash Solution | Lösung D - Waschlösung | Soluzione D - Soluzione di lavaggio | Solución D - Líquido de lavado | Solution D - Solution de lavage | Solução D - Solução de Lavagem |
| | Reaction Tray | Testplatte | Vassoio di reazione | Bandeja de reacción | Bac de réaction | Tabuleiro de reacção |

СІМВОЛИ НАКЛЕЙКИ / OZNACZENIA UŻYTE NA KLEJCE / SYMBOLER P ETIKETTENE / SYMBOLER SOM ANVÄNDS P FÖR PÅCKNINGEN / SYMBOLER BRUGT P ETIKETTERNE / SYMBOLY UVEDENÉ NA ETIKETE

| | Hungarian | Polish | Norwegian | Swedish | Danish | Slovakian |
|--|---------------------------------------|---|-----------------------------------|----------------------------|---|--|
| | In-vitro diagnosztikum | Medyczne urządzenie do diagnostyki in vitro | In vitro diagnosztiseringsredskap | Invitro diagnostik | In vitro diagnostik medicinsk apparat | In Vitro diagnostická pomůcka |
| | Gyártó | Producent | Fabrikant | Tillverkare | Producent (fabrikant) | Výrobca |
| | Olvassa el a Használati Útmutatót | Przed użyciem zapoznaj się z instrukcją | Henvær til bruksanvisning | Hänvis till bruksanvisning | Hæns til brugsanvisning | Před použitím si pozorně přečtite návod na použití |
| | Gyártási szám | Numer Partii | Lot nummer | LOT nummer | Varenummer | Číslo dávky |
| | Fényérzékeny | Światłoczułe | Sensitiv for lys | Ljuskänslig | Lysofølsom | Nevstavujte priamemu slnečnému žiareniu |
| | Tárolási hőmérséklet | Przechowywać w temperaturze | Lagringstemperatur | Förvaringstemperatur | Opbevaringstemperatur | Skladujte pri teplote |
| | Felhasználható | Zużyć przed | Brukes innen | Bäst före datum | Minst holdbar til | Spotřebuje do |
| | "A" Oldat - Mintahígító | Roztwór A - Do rozcieńczania próbki | Oppløsning A - prøvetilfynnir | Lösning A | Løsning A - Oppløsningsveske test (prove) | Roztok A - Riedidlo na vzorku |
| | "B" Oldat - Ellenanyag kimutató oldat | Roztwór B - Do wykrywania przeciwciał | Oppløsning B - detektor veske | Lösning B | Løsning B-Detektor opløsning | Roztok B - Detekčný roztok |
| | "C" Oldat - Előhívó oldat | Roztwór C - Do wywoływania | Oppløsning C - fremkaller veske | Lösning C | Løsning C-Fremkalderopløsning | Roztok C - Vývojový roztok |
| | "D" Oldat - Mosó oldat | Roztwór D - Do przemywania | Oppløsning D - skyfle oppløsning | Lösning D | Løsning D - Vaskeopløsning | Solution D - Čistiaci roztok |
| | Reakció tálcá | Taca reakcyjna | Testpanel | Reaktionsplatta | Reaktionsbakke | Reakčná podložka |

ИЗПОЛЗВАНИ СИМБОЛИ / SYMBOLY UVEDENÉ NA ETIKETĚ / SIMBOLI KOJI SE KORISTE NA ETIKETI / สัญลักษณ์ที่ใช้แสดงอยู่บนฉลาก / ETIKETIL KASUTATUD SÛMBOLID/Tákn potóló á mûlô

| | Bulgarian | Česky | Hrvatski | ภาษาไทย | Estonian | Icelandic |
|--|------------------------------|---|---|---------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|
| | Тест за Ин-витро диагностика | In-vitro diagnostikum | In vitro dijagnostika | อุปกรณ์ตรวจทางการแพทย์ | Kehaülise diagnostika meditsiinisead | Greiningarpróf |
| | Производител | Výrobce | Proizvođač | โรงงานผู้ผลิต | Tootja | Framleiðandi |
| | Прочетете инструкцията | Před použitím pečlivě prostudujte návod k použití | Uputstvo za korištenje | คำสอนสำหรับผู้ใช้งาน | Vaata instruktsiooni | Fylgð leiðbeiningunum |
| | Лот номер | Výrobní sarže | Broj serije | ตัวเลขแสดงลำดับการผลิต | Seeria number | Lotu númer |
| | Чувствител на светлина | Chraňte před slunečním zářením | Osjetljivo na svjetlo | ไวต่อแสง | Valgustundlik | Ijónsæmt |
| | Температура за съхранение | Skladujte při teplotě | Temperatura skladištenja | อุณหภูมิที่เก็บรักษา | Säilitamise temperatuur | Geymsluhitastig |
| | Употреба | Spotřebuje do | Upotrijebiti do | ใช้โดย | Aegumise kuupäev | Notist fyrir |
| | Разтвор А – Дилуент за проба | Roztok A - Riedidlo roztok | Otopina A - otopina za razrjeđenje uzorka | สารละลาย A - สารที่ขยละลายสิ่งส่งตรวจ | Lahus A - Proov lahusti | Lausn A - Þynnunarefki fyrir sýni |
| | Разтвор В – Индикатор | Roztok B - Detekční roztok | Otopina B - otopina za otkrivanje | สารละลาย B - สารละลายที่ใช้ขยส่งตรวจ | Lahus B - Tuvestamise lahus | Lausn B - Nemur mótefn |
| | Разтвор С – Проявитель | Roztok C - Barvící roztok | Otopina C - otopina za razvijanje | สารละลาย C - สารละลายที่ใช้ขยสี | Lahus C - Ilmutamise lahus | Lausn C - mótefna binding |
| | Разтвор D – Измивач разтвор | Roztok D - Promývací roztok | Otopina D - otopina za ispiranje | สารละลาย D - สารละลายที่ใช้ขยล้าง | Lahus D - Pesemise lahus | Lausn D - skól lausn |
| | Реакционен диск | Reakční podložka | Reakcijska pločica | ถาดที่ใช้ขยใส่ | Tulemuste alus | Greiningar Bakki |

SIMBOLOS USADOS NO RÓTULO / ETIKETISSÄ KÄYTTETYT SYMBOLIT / SIMBOLI UPORABLJENI NA NALEPKAH / SIMBOLURI FOLOSITE PE ETICHETA / Symbolen gebruikt op label

| | Português - Brasil | Finnish | Slovensko | Ελληνικά | Română | Nederlands |
|--|---|----------------------------------|---|--|---|--|
| | Dispositivo médico para diagnóstico in vitro | In-vitro lääketieteellinen laite | Diagnostika in vitro | ιατροτεχνολογικό βοηθήμα για διάγνωση in vitro | Dispozitiv pentru diagnostic in vitro | In Vitro Diagnostisch medisch instrument |
| | Fabricante | Valmistaja | Proizvođač | Κατασκευαστής | Producător | Fabrikant |
| | Consultar instruções de uso | Katso ohjeet | Návodilo za uporabo | Συμβουλευθείτε τις οδηγίες χρήσης | Consultăți instrucțiunile | Verwijzing naar instructies voor gebruik |
| | Número de Lote | Eranumero | Številka serije | Κωδικός παρτίδας | Număr lot | Lotnummer |
| | Sensível à luz | Valoherkkä | Občutljivo na svetlobo | Ευαίσθητο στο φως | Sensibil la lumina solară | Lichtgevoelig |
| | Temperatura de armazenamento | Säilytyslämpötila | Temperatura skladištenja | Θερμοκρασία αποθήκευσης | Temperatura de păstrare | Bewaartemperatuur |
| | Data de validade | Viimeinen käyttöpäivämäärä | Uporabno do | Ημερομηνία χρήσης/ λήξης | A se utiliza până la | Gebruik door |
| | Solução A - Diluente de Amostra | Liuos A - laimennusliuos | Raztopina A - Raztopina za ređenje vzorca | Διάλυμα Α- διάλυμα δειγματος/ αίματος | Soluția A - Soluție de diluare a probei | Solution A - proefverduinningsmiddel |
| | Solução B - Detector de Anticorpo (Conjugado) | Liuos B - tunnistusliuos | Raztopina B - Raztopina za odkrivanje | Διάλυμα Β- διάλυμα ανίχνευσης | Soluția B - Soluție detector | Solution B - detectoroplossing |
| | Solução C - Solução Reveladora | Liuos C - kehitysluos | Raztopina C - Raztopina za razvijanje | Διάλυμα C- χρωμαγόνιο διάλυμα | Soluția C - Soluție revelator | Solution C - ontwikkelingsoplossing |
| | Solução D - Solução de Lavagem | Liuos D - pesulius | Raztopina D - Raztopina za spiranje | Διάλυμα D- διάλυμα πλύσης | Soluția D - Soluție de spălare | Solution D - wasoplossing |
| | Placa de Reação | Reaktoastia | Reakcijska ploščica | Δίσκος αντίδρασης | Tavliță de reacție | testplaatje |

Tákn potóló á pækningum / PAKUOTES SIMBOLIAI / IEPAKOJUMA SIMBOLI

| | İslenka | LIETUVIŠKAI | LATVIEŠU | | |
|--|-----------------------------|---|--|--|--|
| | Rannsóknartæki | In vitro diagnostikos medicinos prietaisais | In vitro diagnostikas mediciniskās ierīces | | |
| | Framleiðandi | Gamintojas | Ražotājs | | |
| | Sjá leiðbeiningar | Naudokites instrukcija | Sekojeit instrukcijām | | |
| | Lotunúmer | Partijos numeris | Sērijas numurs | | |
| | Viðkæmt fyrir ljósi | Jautrus šviesai | Jūtīgs pret gaismu | | |
| | Geymsluhitastig | Laikymo temperatūra | Uzglabāšanas temperatūra | | |
| | Notist fyrir | Naudoti iki | Derīgs līdz | | |
| | Lausn A - Þynnirefni sýnis | Tirpalas A – mėginio skiediklis | Šķīdums A – parauga šķīdinātājs | | |
| | Lausn B - skynjunarlausn | Tirpalas B – detektoriaus tirpalas | Šķīdums B – detektora šķīdums | | |
| | Lausn C - framkollunarlausn | Tirpalas C – ryškalo tirpalas | Šķīdums C – attīstījāja šķīdums | | |
| | Lausn D - hreinsilausn | Tirpalas D – plūvimo tirpalas | Šķīdums D – mazgāšanas šķīdums | | |
| | Prófinarhákki | Testo lėkštėlė | Testa trauks | | |